

ECHOES

In/Outdoor Collection

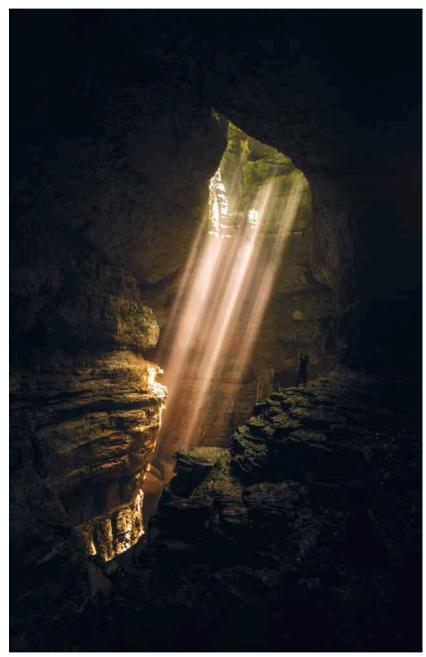
TUFTING | HAND-WOVEN | FLATWEAVE

FERREIRA DE SÁ

Just as caves are sculpted by nature to embody both openness and shelter, the Echoes In/Outdoor Collection bridges the boundary between indoors and outdoors.

Tal como as grutas são esculpidas pela natureza para representar, simultaneamente, abertura e abrigo, a Coleção Echoes In/Outdoor une os limites entre o interior e o exterior.





Photography © Ivana Cajina

Behind the Scenes

4

HAND-WOVEN

Trails

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS **PG.46**

10

Butterflies

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS PG.47

14

Cascade

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS PG.48

20

TUFTED

Rock fall

IN/OUTDOOR RUG
TECHNICAL SPECS PG.49

24

FLATWEAVE

Droplet

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS PG.50

28

Flowstone

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS PG.54

34

Drifts

IN/OUTDOOR RUG TECHNICAL SPECS PG.56

38

Design and Innovation

44

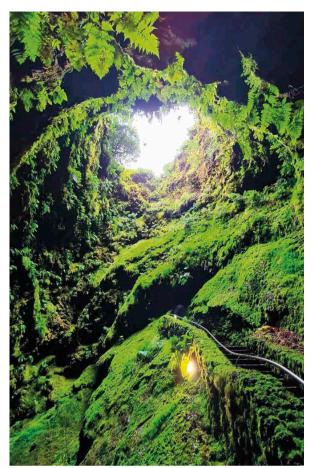
Technical Info

45

Clean and Care Guide



Photography © Greg Rosenke



Photography © Vortex Magazine



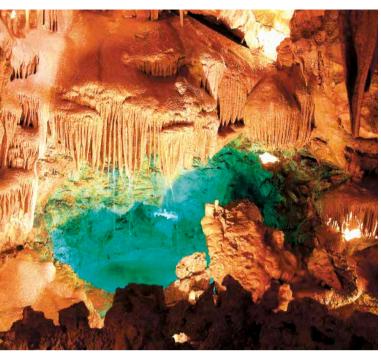
HAND-WOVEN BUTTERFLIES ^

From Nature to Craftsmanship

Portuguese caves, where nature began its silent artistry over millennia, serve as the foundation of inspiration for this collection. From the dramatic limestone formations of the Serra de Aire Caves, to the volcanic depths of the Furnas in the Azores, the São Vicente Caves in Madeira, and the serene, ocean-carved Benagil Caves in the Algarve, each carries the stories of time and earth. These geological wonders, shaped by water, wind, and volcanic activity, offered a rich palette of textures, forms, and tones that are echoed in the collection.

Da Natureza ao Saber Fazer

As grutas portuguesas, onde a natureza iniciou a sua arte silenciosa, ao longo de milénios, servem como a base de inspiração para esta coleção. Das dramáticas formações calcárias das Grutas da Serra de Aire, às profundezas vulcânicas das Furnas nos Açores e das Grutas de São Vicente na Madeira, passando pelas serenas e esculpidas grutas oceânicas da Benagil, no Algarve, cada uma carrega as histórias do tempo e da terra. Estas maravilhas geológicas, moldadas pela água, pelo vento e pela atividade vulcânica, ofereceram uma rica paleta de texturas, formas e tonalidades que se refletem nesta coleção.



Photography © Grutas de Mira de Aire

This collection represents not only a dialogue between nature and craftsmanship but also a step forward in innovation. Drawing inspiration from the resilience and beauty of natural elements, the Echoes collection includes twelve rugs designed to bring calm and elegance to open-air settings.

By exploring three distinct techniques – hand-woven, flatweave, and tufting – each rug has been crafted to ensure durability and unique textures that echo the essence of Portuguese caves.



Photography © Jonathan Larso

Esta coleção representa não apenas um diálogo entre a natureza e o artesanato, mas também um avanço na inovação. Ao explorar a beleza e a resiliência dos elementos naturais, a Coleção Echoes apresenta doze tapetes cuidadosamente desenhados para trazer calma e elegância a espaços exteriores.

Apresentando técnicas distintas como *hand-woven*, *flatweave e tufting*, cada tapete foi desenvolvido para garantir durabilidade e texturas únicas que refletem a essência das grutas portuguesas.



TUFTING ROCKFALL >



Blurring the boundaries between indoor and outdoor spaces

Suavizando as diferenças entre espaços interiores e exteriores

The Echoes Collection includes twelve rugs designed to bring a sense of calm and resilience to open-air settings.

This collection explores three main techniques - hand-woven, flatweave and tufting - each chosen for its durability and unique textural qualities.

A coleção Echoes inclui doze tapetes concebidos para proporcionar uma sensação de calma e equilíbrio a ambientes ao ar livre. Esta coleção explora três técnicas principais - hand-woven, flatweave e tufting - cada uma escolhida pela sua durabilidade e qualidades texturais únicas.



To bring these natural elements to life, new patterns and techniques were developed, pushing the boundaries of traditional rug-making. Flatweave designs incorporate dynamic textures and intricate layering to echo the visual depth of cave formations, while hand-woven pieces use braided cords, button-like loops, and sculptural reliefs to add dimension and resilience.

The three hand-woven rugs showcase innovative weaving techniques, balancing intricate textures with a grounded, natural feel, making them ideal for terraces or patios. The three flatweave designs, with two color options for two models and four for another, are lightweight and versatile, perfect for high-traffic areas while offering aesthetic flexibility for various outdoor spaces. Finally, the tufted rug adds a layer of softness and structure, designed for indoor settings where natural light flows, offering both comfort and durability.

Para dar vida a esses elementos naturais, foram desenvolvidos novos padrões e técnicas, ultrapassando os limites da tapeçaria tradicional. Os designs *flatweave* incorporam texturas dinâmicas e camadas intrincadas que ecoam a profundidade visual das formações das grutas, enquanto as peças tecidas à mão *(hand-woven)* utilizam cordas entrelaçadas, laços em botão e relevos escultóricos para adicionar dimensão e resistência.

Os três tapetes *hand-woven* destacam-se por métodos de tecelagem inovadores, equilibrando texturas intrincadas com um toque natural e acolhedor, ideais para terraços ou pátios. Os três modelos *flatweave*, com duas opções de cor para dois *designs* e quatro opções para outro, são leves, versáteis e perfeitos para áreas de grande movimento, oferecendo flexibilidade estética para diferentes ambientes ao ar livre. Já o tapete *tufted* adiciona uma camada de suavidade e estrutura, sendo pensado para espaços interiores onde a luz natural se destaca, proporcionando conforto e durabilidade.



A HAND-WOVEN TRAILS

TRAILS

A nod to the natural contours of the earth

Uma homenagem aos contornos naturais da terra

HAND-WOVEN · IN/OUTDOOR RUG · TECHNICAL SPECS PG.46

Nestled in an outdoor haven, the Trails rug complements a serene poolside retreat, where wooden decking meets the cool shimmer of an infinity pool, and the horizon stretches into softly rolling dunes. The minimalist seating arrangement, paired with natural greenery, creates a space where simplicity and tranquility reign. In this idyllic setting, the Trails rug anchors the design, bringing texture and character to the scene. Drawing inspiration from natural paths and the geometric harmony of landscapes, the Trails rug embodies a blend of movement and structure. Hand-woven with the embroidered cord effect, this technique creates a raised linear design that mimics the winding trails of the outdoors.

Inserido num refúgio ao ar livre, o tapete Trails harmoniza-se com a tranquilidade de um espaço à beira da piscina, onde o deck em madeira se encontra com o brilho suave de uma piscina infinita e o horizonte se prolonga por dunas ondulantes. A disposição minimalista do mobiliário, combinada com a vegetação natural, cria um ambiente onde a simplicidade e a serenidade se destacam. Inspirado nos caminhos naturais e na harmonia geométrica das paisagens, o tapete Trails reflete uma fusão entre movimento e estrutura. Feito à mão com a técnica de cordão bordado, este método cria um design linear elevado que imita os trilhos sinuosos da natureza.

Resistance & Softness

in a unique rug

Crafted from durable polypropylene, this handmade rug is designed to withstand the demands of outdoor living, offering resistance while maintaining its softness underfoot. Its neutral tones, accented with red-colored stitching, create a timeless aesthetic that complements both natural and modern outdoor spaces.

Resistência & Suavidade

num tapete único

Fabricado em polipropileno, este tapete artesanal foi concebido para suportar as exigências da vida ao ar livre, oferecendo resistência enquanto mantém a sua suavidade ao toque dos pés descalços. Os seus tons neutros, realçados por detalhes em vermelho, criam uma estética intemporal que complementa tanto espaços exteriores naturais como modernos.





BUTTERFLIES

A woven connection to nature's quiet beauty

Uma conexão tecida com a beleza serena da natureza

HAND-WOVEN · IN/OUTDOOR RUG · TECHNICAL SPECS PG.47

In a secluded outdoor lounge, where the natural beauty of lush greenery meets the architectural elegance of clean lines and soft textures, the Butterflies rug becomes the connecting thread. The neutral tones of the seating, combined with the dappled light filtering through the surrounding foliage, create a serene ambiance that invites relaxation. Within this serene space, the Butterflies rug anchors the design, enhancing the connection between comfort and nature.

Num *lounge* exterior acolhedor, onde a beleza natural da vegetação exuberante encontra a elegância arquitetónica de linhas simples e texturas suaves, o tapete Butterflies torna-se o elemento central. Os tons neutros do mobiliário, combinados com a luz suave que atravessa a folhagem ao redor, criam um ambiente tranquilo que convida ao relaxamento. Neste espaço sereno, o tapete Butterflies ancorado no *design* reforça a ligação entre o conforto e a natureza.





Handmade & Innovative

techniques and materials

Hand-woven with a button loop cord effect, this rug introduces a unique texture and depth. The raised loops, carefully crafted with precision, form an intricate pattern reminiscent of delicate butterfly trails in flight. This innovative technique adds a tactile dimension, blending subtle detail with visual interest. Crafted from polypropylene, the Butterflies rug's neutral base, accented by deep green stitching, reflects the tones of nature, making it the perfect complement to natural stone tiles, wooden furniture, and verdant surroundings.

Artesanal & Inovador

nas técnicas e materiais

Feito à mão com a técnica de cordão em laço de botão, este tapete apresenta uma textura e profundidade únicas. Os laços elevados, cuidadosamente trabalhados, formam um padrão intrincado que evoca os delicados percursos de borboletas em voo. Esta técnica inovadora adiciona uma dimensão tátil, combinando detalhes subtis com um apelo visual marcante.

Produzido em polipropileno, a base neutra do tapete Butterflies, realçada por detalhes em verde profundo, reflete os tons da natureza, tornando-o o complemento perfeito para lajes de pedra natural, mobiliário em madeira e ambientes envolventes de vegetação.

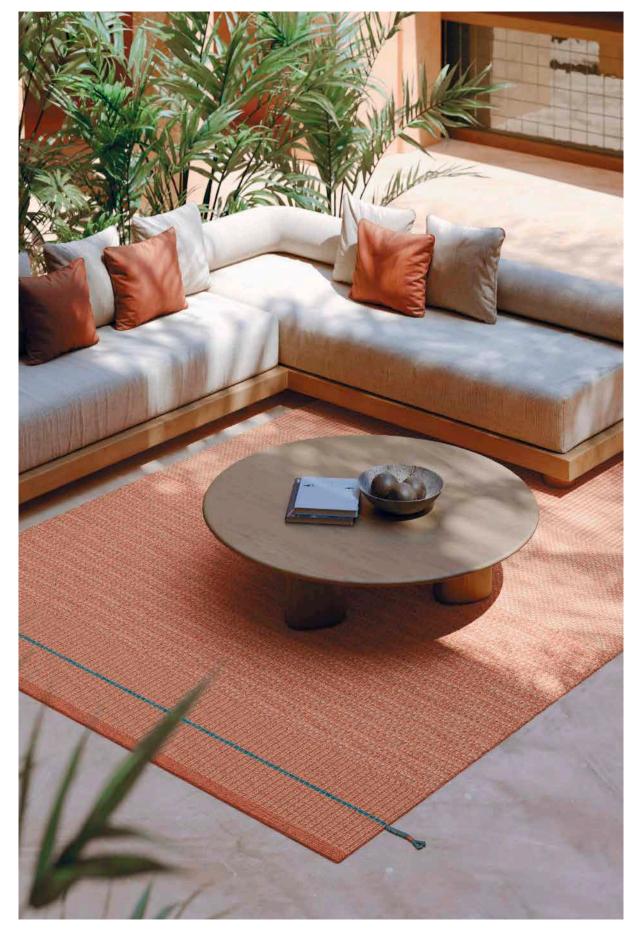


The Cascade rug captures the essence of an open-air lounge, where terracotta walls frame the soft greens of lush plants, and light filters gently through the arches of a courtyard. It is a rug designed to belong in spaces like these—where the outdoors seamlessly connects with relaxation and everyday life. The warmth of the rug's hues mirrors the sun-kissed tones of the surroundings, while its texture adds depth to the serene ambiance. The play of shadows and light across its woven surface creates a subtle rhythm, echoing the quiet energy of a breezy afternoon.

Hand-woven with precision using a continuous cord loop effect, the Cascade rug exemplifies the fusion of craftsmanship and innovation. This new technique results in a highly structured and dynamic texture, giving the rug a distinct dimensionality that enhances its visual and tactile appeal. Made with durable polypropylene, this handmade rug is designed to resist outdoor, while its softness ensures a comfortable surface.

O tapete Cascade reflete a essência de um lounge ao ar livre, onde as paredes em tons de terracota enquadram os verdes suaves de plantas exuberantes, e a luz filtra-se delicadamente através dos arcos de um pátio. Este é um tapete pensado para espaços assim – onde o exterior e o conforto se fundem de forma harmoniosa com o ritmo sereno do quotidiano. As tonalidades quentes do tapete evocam os tons dourados aquecidos pelo sol, enquanto a sua textura confere profundidade e personalidade a um ambiente tranquilo. O jogo subtil entre luz e sombra sobre a sua superfície tecida cria uma sensação de movimento, ecoando a calma de uma tarde de brisa suave e luz dourada.

Feito à mão com precisão, utilizando a técnica inovadora de laço contínuo, o tapete Cascade exemplifica a fusão entre artesanato e inovação. Esta nova técnica gera uma textura altamente estruturada e dinâmica, conferindo ao tapete uma dimensão única que enriquece tanto o seu apelo visual como tátil. Fabricado em polipropileno, este tapete artesanal foi concebido para resistir às condições exteriores, mantendo uma suavidade que proporciona uma superfície confortável.





TUFTING ROCKFALL

ROCKFALL

A tactile celebration of earth's textures

Uma celebração tátil das texturas da terra

TUFTING · IN/OUTDOOR RUG · TECHNICAL SPECS PG.49

The Rockfall Rug reimagines the rugged beauty of nature for the serenity of indoor living. Drawing from the mesmerizing geometry of basalt columns and stratified cliffs, this tufted design transforms the dynamic interplay of light and shadow into a textural masterpiece. Crafted using a cut and loop pile technique, it plays with texture through varying pile heights, creating a layered surface that invites both the eyes and hands to explore.

O tapete Rockfall reimagina a beleza robusta da natureza para a serenidade dos espaços interiores. Inspirado na geometria hipnotizante das colunas de basalto e nas falésias estratificadas, este design tufted transforma o jogo dinâmico de luz e sombra num verdadeiro trabalho textural. Criado com a técnica de cut and loop pile, joga com a textura através de alturas de pelo variadas, criando uma superfície em camadas que convida tanto os olhos quanto as mãos a explorar.

Natural & Contemporary

in perfect harmony

Far from being a mere accessory, the Rockfall rug becomes a central element of design, anchoring rooms with a quiet sophistication. Made from carefully chosen polypropylene, it offers resilience while maintaining its modern aesthetic. Whether defining a bedroom area or adding subtle contrast to layered interiors, the Rockfall rug seamlessly bridges the organic beauty of nature with contemporary living, offering a timeless connection to the earth's artistry.

Natural & Contemporâneo

em perfeita harmonia

Muito além de um simples acessório, o tapete Rockfall torna-se um elemento central no *design*, ancorando os espaços com uma sofisticação discreta. Produzido com polipropileno cuidadosamente selecionado, alia durabilidade a uma estética moderna. Seja a definir um quarto ou a adicionar um contraste subtil em interiores bem concebidos, o tapete Rockfall combina a beleza orgânica da natureza com o *design* contemporâneo, criando uma ligação intemporal com a arte da terra.





FLATWEAVE DROPLET Mineral

DROPLET

Water's grace, reimagined in a flatweave design

A graça da água, traduzida num design flatweave

FLATWEAVE · IN/OUTDOOR RUG · TECHNICAL SPECS PG.50

A lively and expansive terrace that seamlessly combines greenery with modern design elements. The space, flooded with natural light, is brought to life by its carefully selected furniture, vibrant accents, and layered textures. At the heart of this inviting setting is the Droplet rug, grounding the design and tying the colors and elements together. This terrace celebrates the perfect balance between comfort, sophistication, and the beauty of outdoor living. The Droplet rug is inspired by the rhythmic grace of water droplets, translating their fluidity into a design that evokes both serenity and movement. Its soft repetition and organic patterns bring a calming yet engaging touch to the space, harmonizing with its surroundings.

Um terraço vibrante e espaçoso que combina de forma harmoniosa a vegetação com elementos de *design* moderno. O espaço, inundado de luz natural, ganha vida através do mobiliário cuidadosamente escolhido, dos detalhes vibrantes e das texturas sobrepostas. No centro deste cenário convidativo está o tapete Droplet que, ancorando o *design*, une as cores e os elementos. Este terraço celebra o equilíbrio perfeito entre conforto, sofisticação e a beleza da vida ao ar livre.

O tapete Droplet é inspirado na graça rítmica das gotas de água, traduzindo a sua fluidez para um *design* que evoca serenidade e movimento. A repetição suave e os padrões orgânicos trazem um toque tranquilo, mas envolvente, ao espaço.

Enduring & Elegant

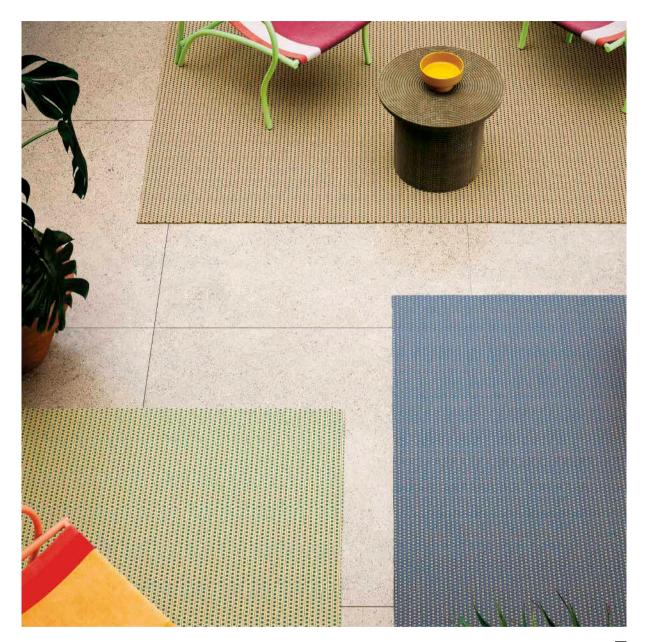
with versatile colorways

Woven with precision using the flatweave technique, the Droplet rug is as durable as it is refined. Available in four versatile colorways – Lagoon, Powder, Mineral, and Umber – it adapts effortlessly to any outdoor or indoor space. Made from polypropylene, it is lightweight, easy to clean, and ideal for high-traffic areas. This thoughtful combination of craftsmanship and practicality ensures the Droplet rug remains the centerpiece of your terrace, embodying both style and resilience.

Duradouro & Requintado

com opções de cor versáteis

Tecido com precisão através da técnica *flatweave*, o tapete Droplet é tão durável quanto refinado. Disponível em quatro opções de cores versáteis – Lagoon, Powder, Mineral e Umber – adapta-se facilmente a qualquer espaço, exterior ou interior. Produzido em polipropileno, é leve, fácil de limpar e ideal para áreas de grande movimento. Esta combinação cuidadosa de artesanato e funcionalidade garante que o tapete Droplet permaneça o ponto central do seu projeto, unindo estilo e resiliência.



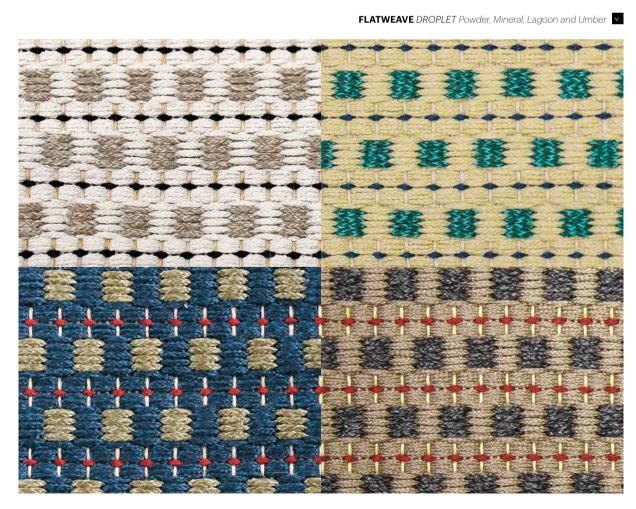
FLATWEAVE DROPLET Mineral, Lagoon and Umber ^







FLATWEAVE DROPLET Umber



▼ FLATWEAVE DROPLET Lagoon



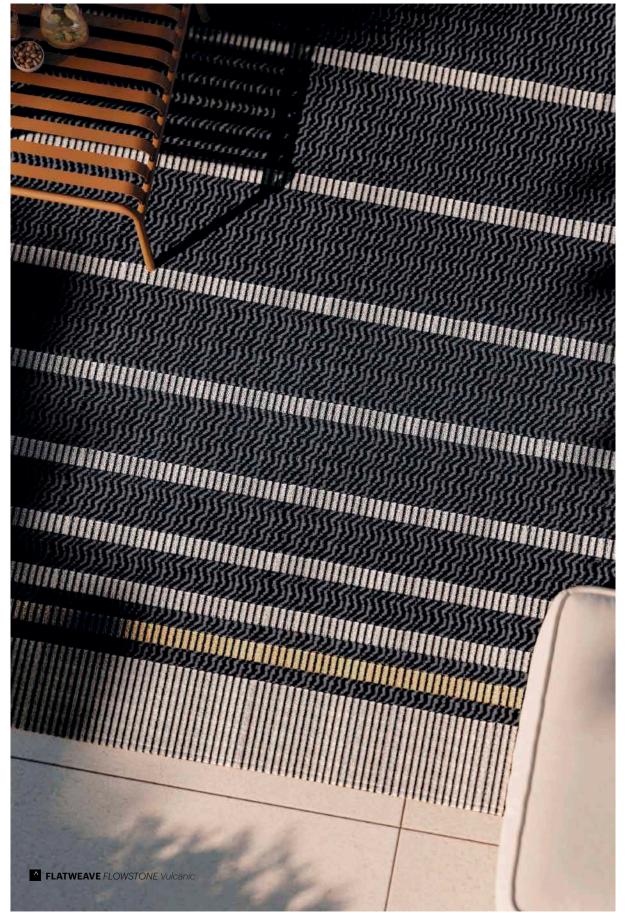


In a serene poolside setting where the horizon meets the water, the Flowstone rug becomes a seamless part of the outdoor experience. Its subtle stripes and earthy tones echo the natural elements surrounding the space, enhancing the atmosphere with a grounded, sophisticated touch.

Crafted using a flatweave technique, the Flowstone rug draws inspiration from the layered textures and formations of caves, translating them into a dynamic, innovative pattern. With two colorways - Clay and Vulcanic - this rug offers versatility while maintaining its resilience for both high-traffic and open-air settings. Durable and lightweight, it stands as a practical yet stylish addition to outdoor spaces.

Num cenário tranquilo à beira da piscina, onde o horizonte se funde com a água, o tapete Flowstone torna-se uma parte essencial da experiência ao ar livre. As suas riscas subtis e os tons terra refletem os elementos naturais que envolvem o espaço, enriquecendo o ambiente com um toque de sofisticação e equilíbrio.

Criado com a técnica *flatweave*, o tapete Flowstone inspira-se nas texturas e nas formações das grutas, traduzindo-as num padrão dinâmico e inovador. Disponível em duas opções de cor – Clay e Vulcanic – este tapete combina versatilidade com resistência, sendo ideal tanto para áreas de grande movimento quanto para espaços ao ar livre. Durável e leve, é uma adição prática e elegante a ambientes exteriores.





FLATWEAVE DRIFTS Lightmoss ^

DRIFTS

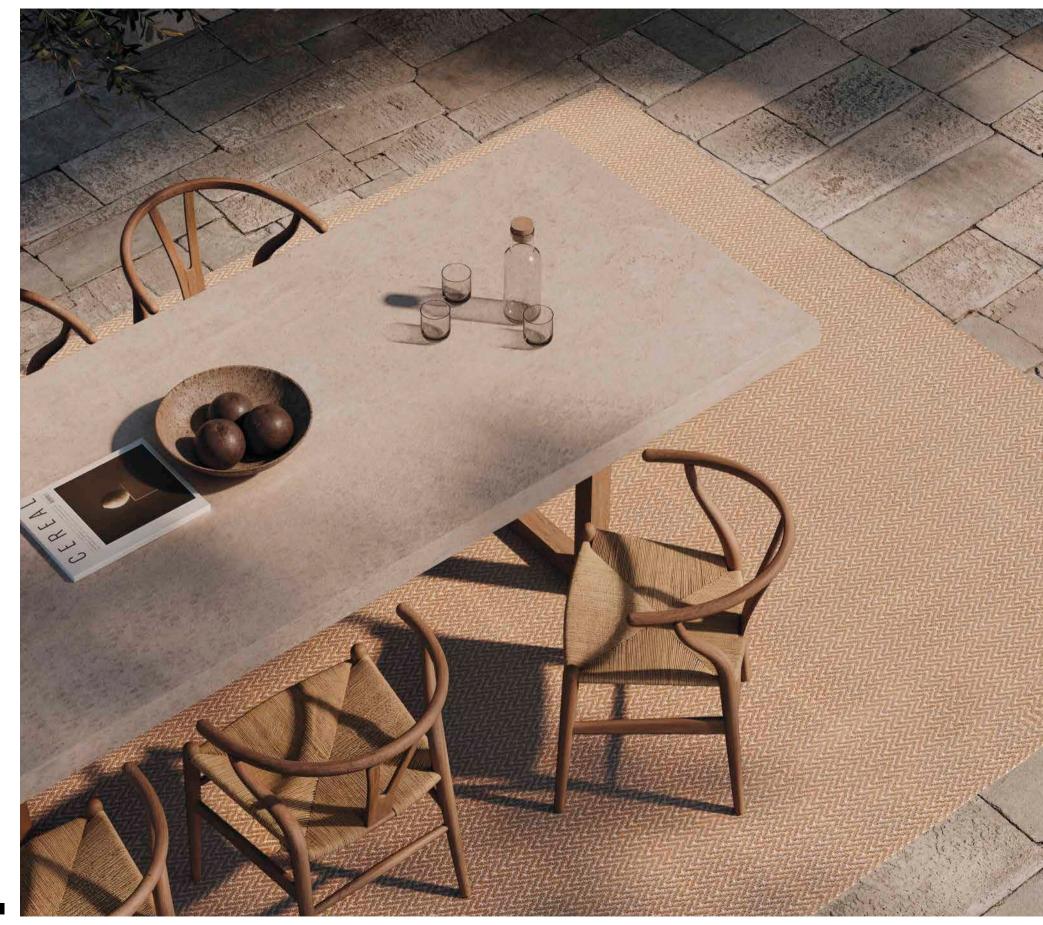
A rug where textures drift in harmony

Um tapete onde as texturas derivam em harmonia

FLATWEAVE · IN/OUTDOOR RUG · TECHNICAL SPECS PG.56

Nestled in a contemporary al-fresco dining space, the Drifts rug serves as the grounding element that unites the design. Contrasting with the stone table and blending seamlessly with the warm wooden tones of the chairs, its pattern adds a subtle texture and a sense of movement. Soft sunlight filtering through olive branches enhances the tranquil setting, making the rug a centerpiece of quiet sophistication. This rug draws inspiration from the delicate traces left by wind-sculpted landscapes, translating these natural movements into a timeless pattern. Its design reflects the balance of softness and structure, embodying a connection to the organic forms of nature.

Inserido num espaço moderno de jantar ao ar livre, o tapete Drifts é o elemento central que une o design. Contrastando com a pedra da mesa e combinando harmoniosamente com os tons quentes das cadeiras em madeira, o seu padrão adiciona uma textura subtil e uma sensação de movimento. A luz suave que atravessa os ramos de oliveira intensifica a serenidade do ambiente, fazendo do tapete o ponto focal de uma elegância discreta. Este tapete inspira-se nos delicados traços deixados pelas paisagens esculpidas pelo vento, traduzindo esses movimentos naturais num padrão intemporal. O seu design reflete o equilíbrio entre suavidade e estrutura, simbolizando uma conexão com as formas orgânicas da natureza.



FLATWEAVE DRIFTS Redochre >



FLATWEAVE DRIFTS Lightmoss with fringes

Lightweight & Sturdiness

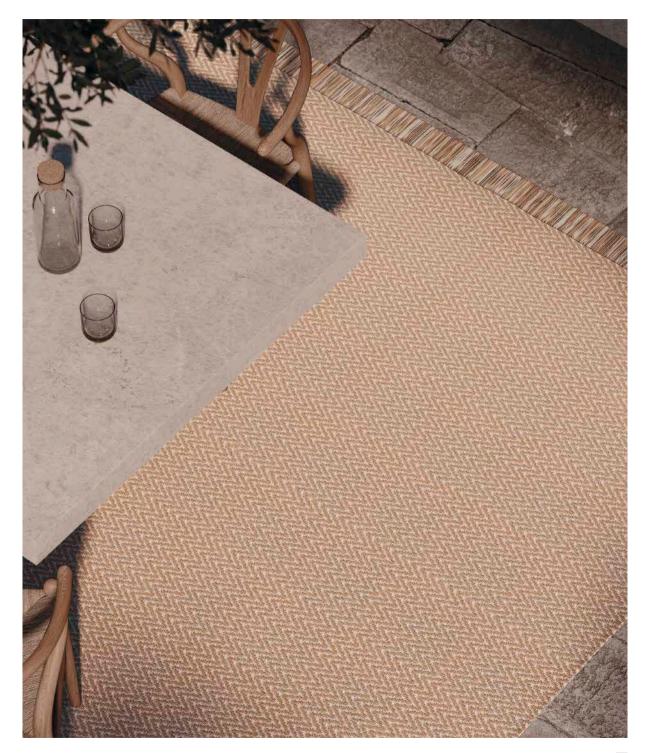
for high-traffic areas

Crafted using the flatweave technique, the Drifts rug showcases innovative weaving that ensures durability while maintaining an elegant aesthetic. Made from resilient polypropylene, it is lightweight yet sturdy, designed to withstand outdoor conditions and high-traffic areas. Available in two colorways, Redochre and Lightmoss, this rug is a sophisticated addition to terraces, covered patios, and open-air dining spaces.

Leveza & Robustez

para áreas de grande tráfego

Concebido com a técnica *flatweave*, o tapete Drifts destaca-se pela inovação no padrão e pela durabilidade sem comprometer a estética elegante. Produzido em polipropileno resistente, é leve e robusto, pensado para suportar condições exteriores e áreas de grande movimento. Disponível em duas tonalidades, Redochre e Lightmoss, este tapete é uma adição sofisticada para terraços, pátios cobertos e espaços de jantar ao ar livre.



FLATWEAVE DRIFTS Redochre with fringes



Design & Innovation

combining performance with aesthetics

Each rug is crafted using polypropylene ropes, a material chosen for its durability and performance in outdoor settings. Polypropylene ropes are intricately braided using a special technique, resulting in a structure that combines strength with refined aesthetics. The ropes are designed with personalized blends of colors and patterns, creating unique textures that bring character and individuality to each rug. This innovative approach ensures the rugs are not only resilient and weather-resistant but also visually harmonious, blending functionality with thoughtful design.

Design & Inovação

aliando resistência à estética

Cada tapete é fabricado com cordas de polipropileno, um material escolhido pela sua durabilidade e desempenho em ambientes exteriores. As cordas de polipropileno são entrançadas de forma delicada utilizando uma técnica especial, resultando numa estrutura que combina resistência com uma estética elegante. As cordas são concebidas com misturas personalizadas de cores e padrões, criando texturas únicas que conferem carácter e individualidade a cada tapete. Esta abordagem inovadora garante que os tapetes não são apenas resilientes e resistentes às intempéries, mas também visualmente harmoniosos, combinando funcionalidade com um *design* cuidado.

TECHNICAL INFO

INFORMAÇÃO TÉCNICA

HAND-WOVEN

Handwoven rugs are produced in traditional looms with time-honored techniques to create intricate and long-lasting designs. Skilled artisans weave each thread with precision, achieving distinct textures and patterns. Inspired by the natural formations of caves, new techniques introduce braided cords and relief effects, adding both depth and resilience to the designs. This innovation allows for greater flexibility, ensuring unique and textured finishes.

Os tapetes feitos à mão são produzidos em teares tradicionais com técnicas intemporais para criar *designs* detalhados e duradouros. Artesãos experientes tecem cada fio com precisão, resultando em texturas e padrões distintos. Inspiradas nas formações naturais das grutas, as novas técnicas introduzem cordões trançados e relevos, adicionando profundidade e resiliência aos *designs*. Esta inovação permite uma maior flexibilidade, garantindo acabamentos únicos e texturizados.

FLATWEAVE

Flatweave rugs are produced using advanced weaving technology, ensuring precision and consistency throughout the process. The technique allows for the development of innovative patterns inspired by the layered textures of caves, creating depth within a lightweight and durable structure. The flat surface enhances the clarity of intricate designs, making it ideal for high-traffic areas, open spaces, and both indoor and outdoor settings.

Os tapetes *flatweave* são produzidos com tecnologia de tecelagem avançada, garantindo precisão e consistência em todo o processo. A técnica permite o desenvolvimento de padrões inovadores inspirados nas texturas estratificadas das grutas, conferindo profundidade a uma estrutura leve e durável. A superfície plana realça a nitidez dos *designs*, tornando-os ideais para áreas de grande circulação, espaços amplos e ambientes internos e externos

TUFTING

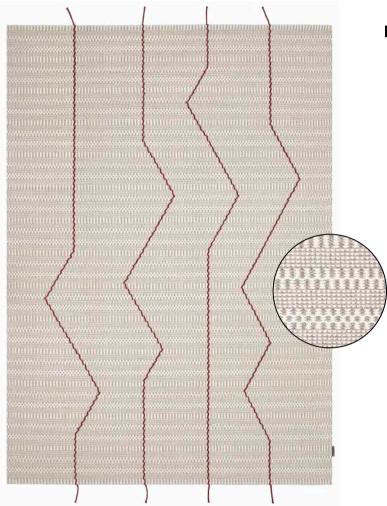
The tufting process combines precision with artisanal expertise, allowing for detailed and controlled designs. The technique involves inserting yarn into a backing material with a tufting gun, followed by meticulous hand-finishing to enhance texture and definition. Inspired by organic forms, the combination of different pile heights creates a multidimensional effect, bringing the Rockfall rug to life with remarkable depth.

O processo de *tufting* combina precisão com um toque artesanal, permitindo *designs* detalhados e controlados. A técnica consiste na inserção de fios numa base através de uma pistola de *tufting*, seguida por acabamentos manuais meticulosos para realçar a textura e a definição. Inspirada em formas orgânicas, a combinação de diferentes alturas de pelo cria um efeito tridimensional, conferindo profundidade única ao tapete Rockfall.

Customization: You can modify the shape or size according to your needs. | Scale: The overall proportions of the design will remain consistent. | Colors: Alternative colors are available upon request.
 Composition: Alternative compositions are available upon request, however, this customization may impact pricing as it becomes a bespoke design.

Personalização: Pode modificar a forma ou o tamanho de acordo com as suas necessidades. **Escala:** As proporções gerais do *design* manter-se-ão consistentes. | **Cores:** Estão disponíveis cores alternativas mediante pedido. | **Composição:** Estão disponíveis composições alternativas mediante pedido, no entanto, esta personalização pode ter impacto no preço, uma vez que se trata de um *design* à medida.

TRAILS



TECHNIQUE | TÉCNICA Hand-Woven

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene *Polipropileno*

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMTO2/OL11/OM33

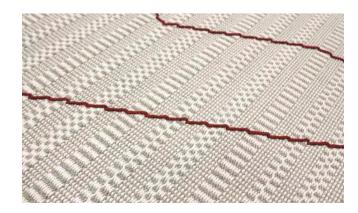
For other sizes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

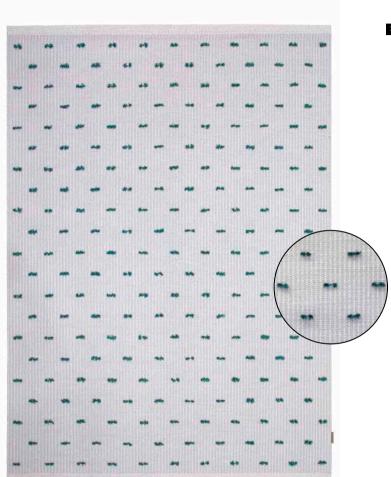
Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

HAND-WOVEN TRAILS



BUTTERFLIES



TECHNIQUE | TÉCNICA

Hand-Woven

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene

Polipropileno

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT01/ OL58/ OM39

For other sizes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

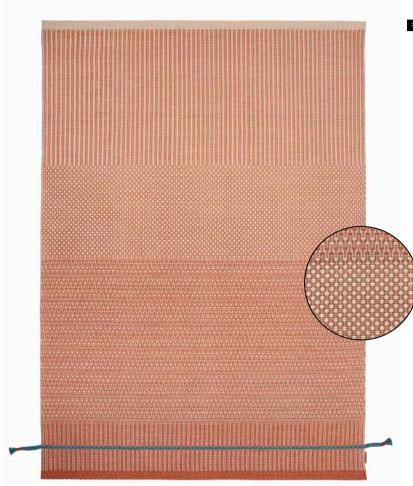
Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.





CASCADE



TECHNIQUE | TÉCNICA Hand-Woven

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene Polipropileno

USAGE | UTILIZAÇÃO **Hospitality/ Residential**

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT03/ OM38/ OM39

For other sizes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

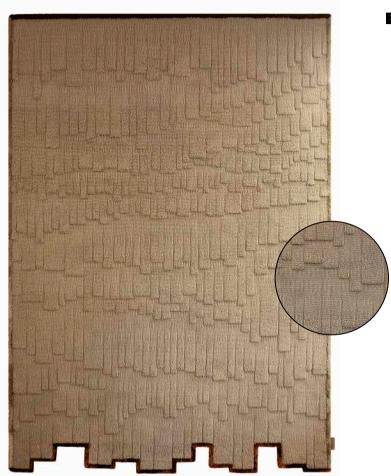
Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

HAND-WOVEN CASCADE 1,70m x 2,40m



ROCKFALL



TECHNIQUE | TÉCNICA Tufted

Loop and Cut Pile

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO Polypropylene

Polipropileno

PILE HEIGHT | ALTURA DO PELO 8-14mm

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

PRICE BAND | FAIXA DE PREÇO

COLOURS | CORES

OMT03/ OM38/ OMT07

For other sizes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur.

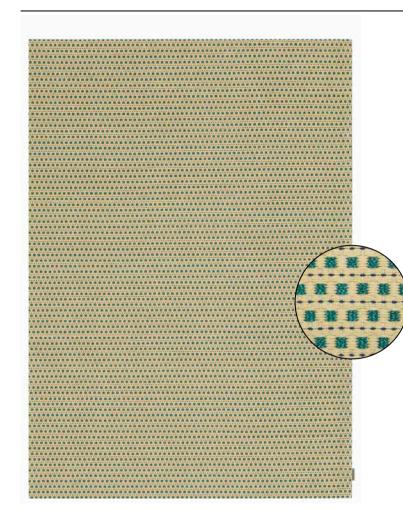
Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

TUFTING ROCKFALL ^ 1,70m x 2,40m



DROPLET

Mineral



FLATWEAVE DROPLET Mineral
1.70m x 2.40m



> TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT03/ OM37/ OM39

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/ 12'2"

For other sizes, fringes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos, franjas ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

DROPLET

Powder



FLATWEAVE DROPLET Powder 1.70m x 2.40m



TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene

Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES
OMTO2/ OL11/ OL1

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes or further details, please contact our sales team.

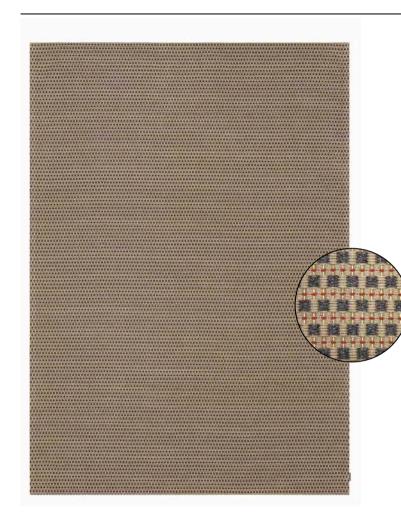
Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

DROPLET

Umber



FLATWEAVE DROPLET Umber 2,40m x 3,40m



> TECHNIQUE | TÉCNICA Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT05/ OM64/ OM33

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes, fringes or further details, please contact our sales team.

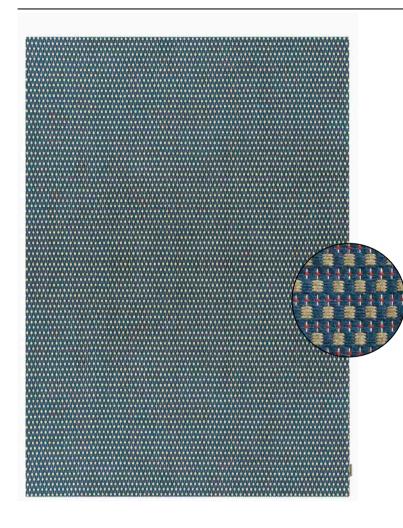
Para outros tamanhos, franjas ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

DROPLET

Lagoon



FLATWEAVE DROPLET Lagoon 1,70m x 2,40m



> TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene

Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT06/ OM37/ OM33

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes, fringes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos, franjas ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

FLOWSTONE

Vulcanic



FLATWEAVE FLOWSTONE Vulcanic 2,40m x 3,40m



> TECHNIQUE | TÉCNICA Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO **Polypropylene**

Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT07/ OL1/ OMT02/ OMT03

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

FLOWSTONE

Clay



FLATWEAVE FLOWSTONE Clay

2.40m x 3.40m



TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene

Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OMT03/ OL11/ OM38/ OM33

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes or further details, please contact our sales team.

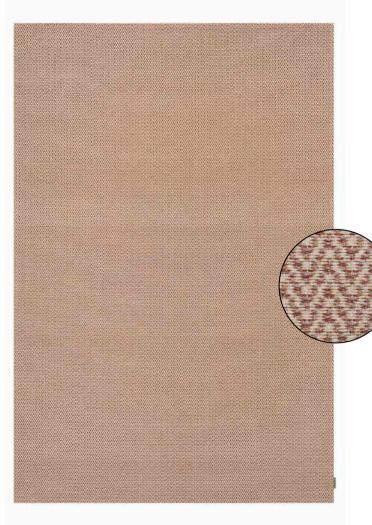
Para outros tamanhos ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

DRIFTS

Redochre



FLATWEAVE DRIFTS Redochre 2m x 3m



> TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO

Polypropylene Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES

OL64/ OM38/ OMT03

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/ 12'2"

For other sizes, fringes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos, franjas ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

DRIFTS

Lightmoss



FLATWEAVE DRIFTS Lightmoss



> TECHNIQUE | TÉCNICA

Flatweave

COMPOSITION | COMPOSIÇÃO Polypropylene

Polipropileno

FINISHING | ACABAMENTO

Folded

Dobrado

USAGE | UTILIZAÇÃO

Hospitality/ Residential

Hotelaria/ Residencial

COLOURS | CORES
OMTO6/ OL11/ OL58

SIZES | DIMENSÕES



Maximum width | Largura máxima 3.7m/12'2"

For other sizes, fringes or further details, please contact our sales team.

Para outros tamanhos, franjas ou mais detalhes, por favor contacte a nossa equipa comercial.

Slight deviation in color may occur from dye to lot. Deviations up to 5% in size can occur. Professional rug cleaning is recommended. Undergone Quality Control.

Pode ocorrer uma ligeira variação de cor de lote para lote. Podem ocorrer desvios de até 5% no tamanho. Recomenda-se a limpeza profissional do tapete. Submetido a Controlo de Qualidade.

CLEAN & CARE GUIDE

GUIA DE LIMPEZA E CUIDADOS

CARE ADVICE

Store Properly

Always roll the rug and store it in a cool, dry place to avoid permanent creases and damage.

Avoid Dampness

Ensure the rug is completely dry before storing or using to prevent mold and mildew.

Rotate Periodically

Rotate the rug every few months to distribute wear evenly.

Protect from Sunlight

Prolonged exposure to direct sunlight causes fading; use in shaded areas or rotate regularly.

RECOMMENDATIONS

Vacuum Regularly

Prevent dirt from embedding into fibers by vacuuming at least weekly, especially in high-traffic areas.

Clean Spills Immediately

Always test any cleaning solution on a small, inconspicuous area of the rug before applying it widely. Dab gently with a mild solution; never scrub to avoid damaging fibers.

Wash Gently

Use a soft brush and mild detergent; always rinse thoroughly to remove soap residues.

Consult Experts

Refer to the product specifications or consult a Customer Service Representative if unsure about cleaning methods. For stubborn stains or deep cleaning, professional rug cleaning is highly recommended to maintain quality.

ADDITIONAL CONSIDERATIONS FOR TUFTED RUGS

While tufted rugs from the Echoes In/Outdoor Collection are designed to complement both indoor and semi-

-outdoor spaces, it's essential to ensure they are placed in covered areas.

These rugs are not intended for direct exposure to rain or prolonaed moisture.

To preserve their quality and appearance, we recommend using them in locations with adequate shelter, such as patios with roofs, verandas, or other covered outdoor areas. This ensures they maintain their durability and aesthetic appeal over time.

CUIDADOS A TER

Armazene Corretamente

Enrole sempre o tapete e armazene-o num local fresco e seco para evitar vincos permanentes e danos.

Evite Humidade

Certifique-se de que o tapete está completamente seco antes de o armazenar ou utilizar, para prevenir bolor e humidade.

Rode Periodicamente

Rode o tapete regularmente para distribuir o desgaste de forma uniforme.

Proteja da Luz Solar

A exposição prolongada à luz solar direta pode causar desbotamento; utilize o tapete em áreas sombreadas ou rode-o regularmente.

RECOMENDAÇÕES

Aspire Regularmente

Previna que a sujidade se acumule nas fibras aspirando o tapete pelo menos uma vez por semana, especialmente em áreas de grande circulação.

Limpe Nódoas Imediatamente

Teste sempre qualquer solução de limpeza numa pequena área discreta do tapete antes de a aplicar completamente. Limpe suavemente com uma solução suave; nunca esfregue, para evitar danos nas fibras.

Lave com Suavidade

Use uma escova macia e detergente suave; enxague sempre completamente para remover resíduos de sabão.

Consulte Especialistas

Consulte as especificações do produto ou um Representante de

Atendimento ao Cliente caso tenha dúvidas sobre os métodos de limpeza. Para manchas persistentes ou limpezas profundas, recomenda-se a limpeza profissional de tapetes para manter a qualidade.

CONSIDERAÇÕES ADICIONAIS PARA TAPETES TUFTED

Embora os tapetes tufted da Coleção Echoes In/Outdoor sejam projetados para complementar espaços interiores e semi-exteriores, é essencial garantir que sejam colocados em áreas cobertas. Estes tapetes não são indicados para exposição direta à chuva ou à humidade prolongada. Para preservar a sua qualidade e aparência, recomendamos utilizá-los em locais com abrigo adequado, como pátios com cobertura, varandas ou outras áreas exteriores protegidas. Desta forma, assegura-se que mantêm a sua durabilidade e estética ao longo do tempo.



Art Direction

Direção Artística

Lucia de la Rosa www.luciadelarosa.co

3D Rendering

Bside Visuals bsidevisuals.com

Product Development

Desenvolvimento De Produto

Carlota Verde - Ferreira de Sá Margarida Caldas - Ferreira de Sá In-house Design Team

Brand & Marketing Direction

Direção de Marketing e Marca Ana Gomes - Ferreira de Sá

Editorial Design

Design Editorial

Marketing Dpt. Ferreira de Sá

A Special Thanks to our In-House Production Teams

Marco 2025 - 1st Edition

Please note that colors may vary between print, digital displays, and the actual product. We recommend confirming your selection with physical samples.

Pedimos atenção para as cores que podem variar entre a impressão, ecrãs digitais e o produto real. Recomendamos que confirme a sua seleção com amostras físicas.

FERREIRA DE SÁ

Tapeçarias Ferreira de Sá, Lda. Rua Ferreira de Sá, 50, Silvalde 4500-629 Espinho | Portugal

+351 227 333 070

www.ferreiradesa.com info@ferreiradesa.com

Follow us Siga-nos



@ferreiradesarugs

FERREIRA DE SÁ